الأمم المتحدة

E/2002/INF/2/Add.3

المجلس الاقتصادي والاجتماعي

Distr.: General
8 January 2003
Arabic
Original: English

القرارات والمقررات التي اتخذها المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته الموضوعية المستأنفة لعام ٢٠٠٢

(٤ و ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر و ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢)

ملاحظة: تُعمم في هذه الوثيقة، للعلم، النصوص المؤقتة للقرارات والمقررات التي اتخذها المجلس في دورته الموضوعية المستأنفة لعام ٢٠٠٢. وستصدر النصوص النهائية في الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٠٠٢، الملحق رقم ١ (E/2002/99).

160103 150103 03-20591 (A)
0320591

المحتويات

القرارات

رقم القرار	العنوان	بند جدول الأعمال	تاريخ الاتخاذ	الصفحة
٣٩/٢٠٠٢	التنقيحات المقترحة على الخطة المتوسطة الأجل للجنة الاقتصادية لأفريقيا للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥ (E/2002/15/Add.4)	١٠	٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢	٤
٤٠/٢٠٠٢	الإدارة العامة والتنمية (E/2002/84 و E/2002/L.41)	١٣ (ز)	١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢	٧

المقررات

رقم المقرر	العنوان	بند جدول الأعمال	تاريخ الاتخاذ	الصفحة
٢٠١/٢٠٠٢ دال*	الانتخابات والترشيحات في الهيئات الفرعية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي	١	٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢	٨
٢٠١/٢٠٠٢ هاء*	الانتخابات للهيئات الفرعية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي	١	١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢	٩
٣٠٢/٢٠٠٢	الأصول الإجرائية لإنشاء فريق استشاري مخصص للبلدان الأفريقية الخارجة من الصراع: غينيا - بيساو	٤	٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢	١٠
٣٠٣/٢٠٠٢	إنهاء عمل اللجنة المعنية بتسخير الطاقة والموارد الطبيعية لأغراض التنمية	١	٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢	١٠
٣٠٤/٢٠٠٢	الفريق الاستشاري المخصص بشأن غينيا - بيساو	٤	٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢	١٠
٣٠٥/٢٠٠٢	تقرير الأمين العام عن تنفيذ النتائج والمتابعة المتكاملين والمنسقين للمؤتمرات الرئيسية ومؤتمرات القمة التي تعقدها الأمم المتحدة بما فيها مؤتمر قمة الألفية	٦ (أ)	٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢	١١
٣٠٦/٢٠٠٢	جهود المتابعة للمؤتمر الدولي لتمويل التنمية	٧	٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢	١٢
٣٠٧/٢٠٠٢	تعديل النظام الداخلي لفريق خبراء الأمم المتحدة المعني بالأسماء الجغرافية	١٣ (ج)	٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢	١٢
٣٠٨/٢٠٠٢	تقرير الأمين العام عن دور الإدارة العامة في تنفيذ إعلان الأمم المتحدة بشأن الألفية	١٣ (ز)	٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢	١٢
٣٠٩/٢٠٠٢	موضوعات للجزء رفيع المستوى وللجزء التنسيقي من الدورة الموضوعية لعام ٢٠٠٣ للمجلس الاقتصادي والاجتماعي	١	١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢	١٢
٣١٠/٢٠٠٢	تمديد ولاية رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي لعام ٢٠٠٢	١	١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢	١٣

* للاطلاع على المقرر ٢٠١/٢٠٠٢ ألف، انظر الوثيقة E/2002/INF/2؛ وللاطلاع على المقرر ٢٠١/٢٠٠٢ باء، انظر الوثيقة E/2002/INF/2/Add.1؛ وللاطلاع على المقرر ٢٠١/٢٠٠٢ جيم، انظر الوثيقة E/2002/INF/2/Add.2.

٣١١/٢٠٠٢	تقرير اللجنة الإحصائية عن دورتها الثالثة والثلاثين والتقرير المرحلي للأمين العام عن المؤشرات الأساسية للتنفيذ والمتابعة المنسقين والمتكاملين للمؤتمرات الرئيسية ومؤتمرات القمة التي تعقدها الأمم المتحدة على جميع المستويات	٦ (أ) و١٣(ج)	١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢	١٣
٣١٢/٢٠٠٢	تقرير اللجنة المعنية بالمنظمات غير الحكومية عن دورتها العادية لعام ٢٠٠٢	١٢	١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢	١٤

القرارات

٣٩/٢٠٠٢

التنقيحات المقترحة على الخطة المتوسطة الأجل للجنة الاقتصادية لأفريقيا للفترة ٢٠٠٢ - ٢٠٠٥

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إذ يشير إلى القرار MFC.1 الصادر في ٥ أيار/مايو ٢٠٠٠، الذي اعتمدته لجنة المتابعة الوزارية لمؤتمر الوزراء المسؤولين عن التنمية الاقتصادية والاجتماعية في اللجنة الاقتصادية لأفريقيا والذي صدقت اللجنة بموجبه على الخطة المتوسطة الأجل للجنة الاقتصادية لأفريقيا للفترة ٢٠٠٢ - ٢٠٠٥،

وقد نظر في المقترحات الخاصة بإجراء تغييرات في الخطة المتوسطة الأجل على النحو الوارد في التنقيحات المقترحة على الخطة[١]،

وإذ يدرك أن لجنة البرنامج والتنسيق قد نظرت بالفعل، خلال دورتها الثانية والأربعين الممتدة من ١٠ حزيران/يونيه إلى ٩ تموز/يوليه ٢٠٠٢، في التنقيحات المقترحة على الخطة المتوسطة الأجل وقدمت تعقيباتها وملاحظاتها بشأن التنقيحات،

وإذ يضع في اعتباره التطورات والأحداث الهامة التي طرأت منذ أن نظرت لجنة البرنامج والتنسيق في التنقيحات المقترحة على الخطة المتوسطة الأجل، وبخاصة مقترحات الأمين العام بشأن مواصلة تعزيز الأمم المتحدة على النحو الوارد في تقريره المعنون ''تعزيز الأمم المتحدة: برنامج من أجل التغيير[٢]''، ونتائج مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة الذي عقد في جوهانسبرغ، جنوب أفريقيا، خلال الفترة من ١٦ آب/أغسطس إلى ٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢ ، والجلسة العامة الرفيعة المستوى الجمعية العامة للنظر في كيفية دعم الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا[٣] كإطار لدعم التنمية الأفريقية على نطاق المنظومة، وقرار الجمعية العامة ٢/٥٧ المؤرخ ١٦ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢ المعنون ''إعلان الأمم المتحدة بشأن الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا''،

---

(١) E/ECA/CM.1/5.

(٢) انظر A/57/387 و Corr.1.

(٣) A/57/304، المرفق.

وإذ يضع في اعتباره أن كلا من مقترحات الأمين العام وإعلان جوهانسبرغ بشأن التنمية المستدامة[٤] الذي اعتمده مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة معروض الآن أمام الجمعية العامة للإقرار،

١ - **يعرب** عن تقديره للجنة البرنامج والتنسيق لتعقيباتها وتوصياتها بشأن الخطة المتوسطة الأجل، والتي قطعت شوطاً طويلا في تحسين الخطة المتوسطة الأجل؛

٢ - **يقترح** التعديلات الإضافية التالية على الخطة المتوسطة الأجل في ضوء التطورات الجديدة التي طرأت منذ أن نظرت لجنة البرنامج والتنسيق في الخطة ؛

١ - البرنامج الفرعي ١: تيسير تحليل السياسات الاقتصادية والاجتماعية

(أ) نظراً لأهمية التمويل في تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية، ينبغي نقل القسم الخاص بتعبئة الأموال لأغراض التنمية والموجود الآن ضمن البرنامج الفرعي ٢، تشجيع التجارة وتعبئة الأموال لأغراض التنمية، إلى البرنامج الفرعي ١ حيث سيُعالَج عمل اللجنة الاقتصادية لأفريقيا بشأن تحقيق هدف الألفية الخاص بالحد من الفقر. وستشكل معالجة مسائل المساعدة الإنمائية الرسمية، والاستثمار الأجنبي المباشر، وتخفيف وطأة الديون، وهروب رؤوس الأموال، وهي قضايا يتصل بعضها ببعض، معالجة كليةً عنصراً حاسماً في تحقيق الترابط في عملية تمويل التنمية والحد من الفقر. وعلى نحو مماثل، ينبغي نقل الاحتياجات الخاصة بأقل البلدان نمواً والبلدان النامية غير الساحلية والبلدان النامية الجزرية الصغيرة في أفريقيا من البرنامج الفرعي ٢ إلى هذا البرنامج الفرعي؛

٢ - البرنامج الفرعي ٢: تشجيع التجارة وتعبئة الأموال لأغراض التنمية

(ب) ينبغي إدراج قضايا التجارة والتمويل، التي كان هذا البرنامج الفرعي مسؤولا عنها، ضمن البرامج الفرعية المعنية بتعزيز التعاون والتكامل على الصعيد الإقليمي وتيسير تحليل السياسات الاجتماعية والاقتصادية على التوالي، بغية تحقيق قدر أكبر من الترابط . ومن ثم سيُلغى البرنامج الفرعي المعني بتشجيع التجارة وتعبئة التمويل لأغراض التنمية؛

٣ - البرنامج الفرعي ٣: تعزيز الأمن الغذائي والتنمية المستدامة

(ج) يناشد المؤتمر لجنة البرنامج والتنسيق إعادة النظر في توصيتها الخاصة بتغيير اسم هذا البرنامج الفرعي. ينبغي أن يصبح اسم البرنامج الفرعي ''تعزيز التنمية المستدامة''

---

(٤) تقرير مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة، جوهانسبرغ، جنوب أفريقيا ٢٦ آب/أغسطس - ٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.03.II.A.1) الفصل الأول، القرار ١، المرفق.

للتأكد من أن عمل البرنامج الفرعي يعكس بصورة صحيحة الطابع المتكامل للتنمية المستدامة التي أسفر عنها مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة، الذي اعتمد إعلانا سياسياً[٤] لمراعاة ثلاثة أبعاد حاسمة للتنمية المستدامة ألا وهي التنمية الاقتصادية، والتنمية الاجتماعية، وحماية البيئة عند التخطيط الإنمائي. وفي ضوء المفهوم الجديد للتنمية المستدامة الذي اتفق عليه في مؤتمر القمة، ينبغي أيضاً جمع كل القضايا الخاصة بالبقاء على الحياة، بما في ذلك الأمن الغذائي الذي يؤثر على التنمية المستدامة، تحت هذا البرنامج الفرعي، لكفالة معالجة هذه القضايا المترابطة في إطار كلي مع المحافظة في الآن ذاته على تركيز برنامجي قوى على الأمن الغذائي في هذا البرنامج الفرعي. وبالتالي، تنقل الأنشطة المتعلقة بتنمية موارد المياه والمعادن والطاقة وغيرها من الموارد الطبيعية والموجودة الآن في إطار البرنامج الفرعي ٦، تعزيز التعاون والتكامل على الصعيد الإقليمي إلى هذا البرنامج الفرعي؛

٤ - البرنامج الفرعي ٤: تعزيز إدارة التنمية

(د) ينبغي إدخال تغيير طفيف على توجه هذا البرنامج الفرعي حتى يعكس دور اللجنة الاقتصادية لأفريقيا في دعم آلية أفريقية لاستعراض الأقران في إطار الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا[٣]. وبالتالي، يضاف النص التالي إلى الصيغة المقترحة للخطة المتوسطة الأجل للجنة الاقتصادية لأفريقيا للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥[١] كفقرة مستقلة في الفرع المعني بالاستراتيجية في إطار هذا البرنامج الفرعي: ''ستواصل اللجنة الاقتصادية لأفريقيا العمل بصورة وثيقة مع اللجنة التوجيهية وأمانة الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا في إعداد آلية استعراض الأقران. وفي هذا السياق، قد توفر الدراسات التحليلية للجنة الاقتصادية لأفريقيا ودراساتها القطرية المتعمقة بشأن رصد الحكم السليم آليةَ تقييم موضوعية لتيسير تقييم التقدم المحرز وأداء الحكومات الأفريقية في الالتزام بمدونات القواعد ومعايير الحكم السليم المتفق عليها على نحو متبادل''؛

٥ - البرنامج الفرعي ٦: تعزيز التعاون والتكامل الإقليميين

(هـ) ينبغي تصنيف العنصر المتعلق بتشجيع التجارة في إطار البرنامج الفرعي ٢، تشجيع التجارة وتعبئة الأموال لأغراض التنمية، ضمن هذا البرنامج الفرعي نظراً لأهمية التجارة داخل المناطق في تحقيق التكامل الاقتصادي على الصعيد الإقليمي. ومن ثم فإن العمل في إطار مجموعة التجارة في هذا البرنامج الفرعي سيركز على دراسة كيفية مساهمة التجارة في التكامل الإقليمي كخطوة نحو الاندماج الفعلي في الاقتصاد العالمي، مستفيدة من الفرص التي يتيحها الإطار الجديد للتجارة المتعددة الأطراف الذي تقرر في الدوحة. وسيتطلب ذلك توفير دعم تقني وغيره لبناء قدرات البلدان الأفريقية على إجراء المفاوضات التجارية، وبخاصة

في سياق الاتفاقات الجديدة لمنظمة التجارة العالمية وغيرها من البروتوكولات مثل الترتيبات المبرمة في كوتونو بين دول أفريقيا والبحر الكاريبي والمحيط الهادي والاتحاد الأوروبي. ولضمان أن يعكس البرنامج الفرعي بصورة صحيحة طبيعة القضايا التي سيعالجها ، ينبغي تغيير اسم البرنامج الفرعي بحيث يصبح كالتالي:''تعزيز التجارة والتكامل الإقليمي''؛

٣ - **يطلب** إلى الأمين العام أن يراعي هذه المقترحات فيما يتصل بالتنقيحات التي ستجرى على الخطة المتوسطة الأجل للجنة الاقتصادية لأفريقيا للفترة ٢٠٠٢ - ٢٠٠٥؛

٤ - يطلب إلى الأمين التنفيذي للجنة الاقتصادية لأفريقيا أن يتخذ إجراء بشأن التنقيحات المقترحة على الخطة المتوسطة الأجل في سياق قرار الجمعية العامة بشأن التغييرات المقترحة على الخطة.

الجلسة العامة ٤٤
٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢

٢٠٠٢/٤٠
الإدارة العامة والتنمية

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إذ يشير إلى قراره ٢٠٠١/٤٥ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١،

١ - **يحيط علما** بتقرير لجنة الخبراء المعنية بالإدارة العامة عن دورتها الأولى[٥]؛

٢ - **يحيط علما أيضا** بتقرير الأمين العام عن دور الإدارة العامة في تنفيذ إعلان الأمم المتحدة بشأن الألفية[٦]، ويحيله إلى الجمعية العامة لاستعراضه، عملا بقرار الجمعية العامة ٥٦/٢١٣ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١؛

٣ - **يكرر** أن لوجود إدارة عامة تتسم بالكفاءة، والمساءلة، والفعالية والشفافية، على الصعيدين الوطني والدولي، دورا رئيسيا في تنفيذ الأهداف المتفق عليها دوليا، بما فيها الأهداف الواردة في إعلان الأمم المتحدة للألفية[٧]، ويشدد في ذلك السياق على ضرورة

---

(٥) الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، لعام ٢٠٠٢، الملحق رقم ٢٤ (E/2002/84-E/CN.16/2002/8).

(٦) A/57/262-E/2002/82.

(٧) انظر قرار الجمعية العامة ٥٥/٢.

تعزيز بناء القدرات الوطنية الإدارية والتنظيمية للقطاع العام، وبخاصة في البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية؛

٤ - **يرحب** بتوصيات اللجنة بشأن توجيهات برنامج الأمم المتحدة للإدارة العامة والمالية العامة، لا سيما التوصيات المشيرة بأن تخصص الأمم المتحدة في عملها المستقبلي في مجال الإدارة العامة مساعدة أولية لتلبية الاحتياجات الخاصة لأفريقيا وأن تكون مؤيدة للمبادرات المتخذة في سياق الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا[٨]؛

٥ - **يطلب** إلى الأمين العام أن يسعى جاهدا لعقد دورة للجنة في ٢٠٠٣، وذلك في إطار ما يتوفر من موارد؛

٦ - **يقرر** أن يستعرض في دورته الموضوعية في تموز/يوليه ٢٠٠٣ طلب اللجنة الاجتماع سنويا.

الجلسة العامة ٤٥
١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢

المقررات

٢٠٠٢/٢٠١ دال
الانتخابات والترشيحات في الهيئات الفرعية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي

في الجلسة العامة ٤٤ المعقودة في ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢ اتخذ المجلس التدابير التالية فيما يتعلق بالشواغر في هيئاته الفرعية:

الانتخابات المرجأة من دورات سابقة

اللجنة المعنية بتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية

انتخب المجلس **الأردن** لفترة تبدأ اعتبارا من تاريخ الانتخاب وتنتهي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤.

كما انتخب المجلس **بلجيكا** لفترة أربع سنوات تبدأ اعتبارا من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣.

(٨) A/57/304، المرفق.

وأرجأ المجلس إلى دورة لاحقة انتخاب عضوين من دول أوروبا الغربية ودول أخرى لفترة تبدأ اعتبارا من تاريخ الانتخاب وتنتهي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤، وانتخاب عضوين من دول أوروبا الغربية ودول أخرى لفترة أربع سنوات تبدأ اعتبارا من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣.

فريق الخبراء العامل الحكومي الدولي المعني بالمعايير الدولية للمحاسبة والإبلاغ

انتخب المجلس **بنما** لفترة ثلاث سنوات تبدأ اعتبارا من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣.

وأرجأ المجلس إلى دورة لاحقة انتخاب عضو واحد من دول أوروبا الشرقية وعضو واحد من دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي لفترة تبدأ اعتبارا من تاريخ الانتخاب وتنتهي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣، وعضو واحد من الدول الأفريقية وعضوين من الدول الآسيوية وعضوين من دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي وستة أعضاء من دول أوروبا الغربية ودول أخرى لفترة ثلاث سنوات تبدأ اعتبارا من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣.

المنتدى الدائم المعني بالسكان الأصليين

انتخب المجلس **كين خياومي** (الصين) لفترة تبدأ بتاريخ الانتخاب وتنتهي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤.

الترشيحات المرجأة من دورة سابقة

لجنة البرنامج والتنسيق

رشح المجلس **سويسرا** لانتخابها من جانب الجمعية العامة في دورتها السابعة والخمسين لفترة ثلاث سنوات تبدأ في ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣.

وأرجأ المجلس ترشيح عضو واحد من دول أوروبا الغربية ودول أخرى لانتخابه من جانب الجمعية العامة لفترة ثلاث سنوات تبدأ في ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣.

٢٠٠٢/٢٠١ هاء

الانتخابات للهيئات الفرعية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي

في الجلسة العامة ٤٥ المعقودة في ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢، اتخذ المجلس الاقتصادي والاجتماعي التدابير التالية فيما يتعلق بالشواغر في هيئاته الفرعية.

الانتخابات المرجأة من دورات سابقة

لجنة السكان والتنمية

في الجلسة العامة ٤٥ المعقودة في ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢، انتخب المجلس **غيانا** لفترة تبدأ بتاريخ الانتخاب وتنتهي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤.

وأرجأ المجلس إلى دورة لاحقة انتخاب عضوين من الدول الآسيوية لفترة تبدأ بتاريخ الانتخاب وتنتهي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥ وعضو واحد من دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي لفترة تبدأ بتاريخ الانتخاب وتنتهي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤.

٣٠٢/٢٠٠٢
الأصول الإجرائية لإنشاء فريق استشاري مخصص للبلدان الأفريقية الخارجة من الصراع: غينيا – بيساو

في الجلسة العامة ٤٢ المعقودة في ٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢ قرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي أن يعهد إلى رئيس المجلس مسألة أجراء مشاورات بشأن الأصول الإجرائية لإنشاء فريق استشاري مخصص للبلدان الأفريقية الخارجة من الصراع: غينيا – بيساو، وذلك في إطار أحكام قرار المجلس ١/٢٠٠٢ المؤرخ ١٥ تموز/يوليه ٢٠٠٢.

٣٠٣/٢٠٠٢
إنهاء عمل اللجنة المعنية بتسخير الطاقة والموارد الطبيعية لأغراض التنمية

في الجلسة العامة ٤٤ المعقودة في ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢، قرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي، وقد أخذ في اعتباره التوصية الواردة في الفقرة ١٤٤ (هـ) من خطة جوهانسبرغ للتنفيذ[٩] إنهاء عمل اللجنة المعنية بتسخير الطاقة والموارد الطبيعية لأغراض التنمية وأن ينقل أعمالها إلى لجنة التنمية المستدامة.

٣٠٤/٢٠٠٢
الفريق الاستشاري المخصص بشأن غينيا – بيساو

في الجلسة العامة ٤٤ المعقودة في ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢، وبعد أن أشار المجلس الاقتصادي والاجتماعي إلى قراره ١/٢٠٠٢ المؤرخ ١٥ تموز/يوليه ٢٠٠٢ ومقرره

(٩) تقرير مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة، جوهانسبرغ، جنوب أفريقيا، ٢٦ آب/أغسطس – ٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.03.II.A.1)؛ الفصل الأول، القرار الثاني، المرفق.

٣٠٢/٢٠٠٢ المؤرخ ٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢ بشأن الأصول الإجرائية لإنشاء الفريق الاستشاري المخصص للبلدان الأفريقية الخارجة من حالات الصراع: غينيا - بيساو، قرر ما يلي:

(أ) إنشاء فريق استشاري مخصص بشأن غينيا - بيساو لبحث الاحتياجات الإنسانية والاقتصادية لهذا البلد، واستعراض برامج الدعم ذات الصلة وإعداد توصيات لبرنامج دعم طويل الأجل استنادا إلى أولوياته الإنمائية، من خلال دمج عمليات إعادة التأهيل والإعمار والتنمية في نهج شامل إزاء السلم والاستقرار، وكذلك توفير المشورة بشأن كيفية كفالة جعل المساعدة التي يقدمها المجتمع الدولي كافية ومنسجمة وفعَّالة وحسنة التنسيق على نحو يشجع التلاحم؛

(ب) تعيين الممثلين الدائمين لجنوب أفريقيا وغينيا - بيساو والبرازيل وهولندا والبرتغال لدى الأمم المتحدة أعضاء في الفريق الاستشاري المخصص بشأن غينيا - بيساو، وتعيين الممثل الدائم لجنوب أفريقيا لدى الأمم المتحدة رئيسا لهذا الفريق؛

(ج) الطلب إلى الفريق الاستشاري المخصص بشأن غينيا - بيساو أن يدعو الممثل الدائم لكرواتيا لدى الأمم المتحدة، بصفته رئيسا للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، والممثل الدائم لغامبيا لدى الأمم المتحدة، بصفته رئيسا لمجموعة أصدقاء غينيا - بيساو، والممثل الدائم لموريشيوس لدى الأمم المتحدة، بصفته رئيسا لفريق مجلس الأمن العامل المخصص لمنع الصراعات وتسويتها في أفريقيا، للمشاركة في أعمال الفريق؛

(د) الطلب إلى الفريق الاستشاري المخصص بشأن غينيا - بيساو أن يقدم تقريرا عن توصياته إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي بحلول منتصف كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣.

٣٠٥/٢٠٠٢

تقرير الأمين العام عن تنفيذ النتائج والمتابعة المتكاملين والمنسقين للمؤتمرات الرئيسية ومؤتمرات القمة التي تعقدها الأمم المتحدة بما فيها مؤتمر قمة الألفية

في الجلسة العامة ٤٤ المعقودة في ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢، أحاط المجلس الاقتصادي والاجتماعي علما بتقرير الأمين العام عن تنفيذ النتائج والمتابعة المتكاملين والمنسقين للمؤتمرات الرئيسية ومؤتمرات القمة التي تعقدها الأمم المتحدة بما فيها مؤتمر قمة الألفية[١٠].

(١٠) A/57/75-E/2002/57.

٣٠٦/٢٠٠٢

جهود المتابعة للمؤتمر الدولي لتمويل التنمية

في الجلسة العامة ٤٤ المعقودة في ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢، قرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي إرجاء نظره في تقرير الأمين العام عن جهود المتابعة للمؤتمر الدولي لتمويل التنمية[١١] حتى دورته الموضوعية لعام ٢٠٠٣.

٣٠٧/٢٠٠٢

تعديل النظام الداخلي لفريق خبراء الأمم المتحدة المعني بالأسماء الجغرافية

في الجلسة العامة ٤٤ المعقودة في ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢، قرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي، عملا بالمادة ٤٢ من النظام الداخلي لفريق خبراء الأمم المتحدة المعني بالأسماء الجغرافية[١٢] تعديل المادة ٥ من النظام الداخلي لتصبح كالتالي:

”ينتخب الفريق أعضاء المكتب التالين من بين الخبراء الممثلين للشعب: الرئيس ونائبان للرئيس ومقرران“.

٣٠٨/٢٠٠٢

تقرير الأمين العام عن دور الإدارة العامة في تنفيذ إعلان الأمم المتحدة بشأن الألفية

في الجلسة العامة ٤٤ المعقودة في ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢، أحاط المجلس الاقتصادي والاجتماعي علما بتقرير الأمين العام عن دور الإدارة العامة في تنفيذ إعلان الأمم المتحدة بشأن الألفية[١٣].

٣٠٩/٢٠٠٢

موضوعات للجزء رفيع المستوى وللجزء التنسيقي من الدورة الموضوعية لعام ٢٠٠٣ للمجلس الاقتصادي والاجتماعي

في الجلسة العامة ٤٥ المعقودة في ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢، قرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي اعتماد الموضوعين التاليين للجزء رفيع المستوى وللجزء التنسيقي من دورته الموضوعية لعام ٢٠٠٣:

---

(١١) A/57/319-E/2002/85.

(١٢) انظر E/CONF.94/CRP.2، المرفق.

(١٣) A/57/262-E/2002/82.

الجزء رفيع المستوى

الترويج لاتباع نهج متكامل إزاء التنمية الريفية في البلدان النامية بهدف القضاء على الفقر والتنمية المستدامة.

الجزء التنسيقي

دور المجلس الاقتصادي والاجتماعي في تنفيذ النتائج والمتابعة المتكاملين والمنسقين للمؤتمرات الرئيسية ومؤتمرات القمة التي تعقدها الأمم المتحدة.

٣١٠/٢٠٠٢

تمديد ولاية رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي لعام ٢٠٠٢

في الجلسة العامة ٤٥ المعقودة في ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢، قرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي أن يعفي من التقيد بأحكام المادة ٢٢ من نظامه الداخلي بحيث يسمح لرئيس المجلس لعام ٢٠٠٢، على أساس استثنائي، بأن يترأس جلسة المجلس التي ستعقد في ١٥ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣ لانتخاب أعضاء مكتبه على أن يتولى الرئيس الجديد المنتخب مهامه عقب انتخابه مباشرة.

٣١١/٢٠٠٢

تقرير اللجنة الإحصائية عن دورتها الثالثة والثلاثين والتقرير المرحلي للأمين العام عن المؤشرات الأساسية للتنفيذ والمتابعة المنسقين والمتكاملين للمؤتمرات الرئيسية ومؤتمرات القمة التي تعقدها الأمم المتحدة على جميع المستويات

في الجلسة العامة ٤٥ المعقودة في ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢ قام المجلس الاقتصادي والاجتماعي بما يلي:

(أ) أحاط علما بتقرير اللجنة الإحصائية عن دورتها الثالثة والثلاثين[١٤] والتقرير المرحلي للأمين العام عن المؤشرات الأساسية للتنفيذ والمتابعة المتكاملين والمنسقين للمؤتمرات الرئيسية ومؤتمرات القمة التي تعقدها الأمم المتحدة على جميع المستويات[١٥]؛

(ب) طلب إلى اللجنة الإحصائية أن تعد تقريرا شاملا مستقلا عن العمل المضطلع به فيما يتعلق بالفرع هاء، الفصل السادس، من تقرير اللجنة عن دورتها الثالثة والثلاثين[١٤]، وعن المؤشرات الأساسية للتنفيذ والمتابعة المتكاملين والمنسقين للمؤتمرات الرئيسية ومؤتمرات

---

(١٤) الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، ٢٠٠٢، الملحق رقم ٤ (E/2002/24).

(١٥) E/2002/153.

القمة التي تعقدها الأمم المتحدة على جميع المستويات، بما في ذلك التقرير عن المؤشرات المتعلقة بوسائل التنفيذ، لينظر فيهما المجلس الاقتصادي والاجتماعي ويصدر بشأنهما توجيهاته في دورته الموضوعية في عام ٢٠٠٣.

٣١٢/٢٠٠٢

تقرير اللجنة المعنية بالمنظمات غير الحكومية عن دورتها العادية لعام ٢٠٠٢

في الجلسة العامة ٤٥ المعقودة في ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢، أحاط المجلس الاقتصادي والاجتماعي علما بتقرير اللجنة المعنية بالمنظمات غير الحكومية عن دورتها العادية لعام ٢٠٠٢[١٦].

---

(١٦) E/2002/71 (Part I) و Corr.1 و E/2002/71 (Part II).